

Switzerland-Zurich: Gas distribution
OJ S 150/2018 07/08/2018
Contract notice – utilities
Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Transitgas AG
Postal address: Baumackerstrasse 46
Town: Zurich
NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera
Postal code: 8050
Country: Switzerland
Contact person: Florian Linder
E-mail: linder@transitgas.ch
Internet address(es):
Main address: <https://www.simap.ch>

I.3. Communication

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:
http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1032139
Additional information can be obtained from the abovementioned address
Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.6. Main activity

Production, transport and distribution of gas and heat

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Inline Inspection of Transitgas Pipelines

II.1.2. Main CPV code

65210000 Gas distribution

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Cleaning and pig inspection of Transitgas pipelines:
— TRG30 Oltingue (France) — Lostorf,
— TRG21 Wallbach — Däniken,
— TRG22 Däniken — Ruswil,
— TRG23/24 Ruswil — Masera (Italy),
— TRG11/12 Wallbach — Ruswil.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: Different places (see paragraph 2.6)

II.2.4. Description of the procurement

Cleaning and pig inspection of Transitgas pipelines:

— TRG30 Oltingue (France) — Lostorf,

— TRG21 Wallbach — Däniken,

— TRG22 Däniken — Ruswil,

— TRG23/24 Ruswil — Masera (Italy),

— TRG11/12 Wallbach — Ruswil.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 03/06/2019 End: 21/08/2019

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 28/09/2018 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

English

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 29/03/2019

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 01/10/2018 Local time: 23:59

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Partial offers are not permitted.

Basic procedural principles: The client only awards public commissions for services in Switzerland to tenderers who comply with job security regulations and the conditions of work for employees, and provide equal payment for men and women.

Procedures for appeal: Appeals against this tender shall be submitted in writing to the administrative court, Postfach, 8090 Zurich, within 10 days since its publication. Two copies of the notice of appeal shall be submitted. The notice of appeal shall include a motion and the reasons. The contested decision must be enclosed. The invoked pieces of evidence must be signified and must be enclosed, if possible.

Deadline / Remarks: Decisive is the receipt at the place of submission (not the post mark).

Remarks (Desired deadline for questions in written form) Should questions come up during the preparation of the tenders, it is possible to post them anonymously in the question forum at www.simap.ch. The answers are given in the same forum, and they are visible to all tenders.

National reference publication: Simap of 3.8.2018, doc.1032139 Desired deadline for questions in written form: 7.9.2018.

Documents of the invitation to tender are available from 3.8.2018 until 28.9.2018

Conditions for obtaining the tendering documentation: The documents can be downloaded from the electronic platform www.simap.ch. To do this, you first have to register in the above-mentioned project and can then download, using login and password sent to you by E-Mail, the desired documents. A question forum is at your disposal.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundesverwaltungsgericht

Postal address: Postfach

Town: St. Gallen

Postal code: 9023

Country: Switzerland

VI.5. Date of dispatch of this notice

03/08/2018